

البحث رقم (١)

" علوم البديع والبيان ومظاهرها في اللغة المصرية القديمة"

د. أيمن عبد الفتاح وزيري

ما من شعبٍ قديمٍ آثر التعلم وأهله ، أو الكتابة والكتاب بإكبار وتمجيد أكثر من المصريين القدماء ، فهم قد جعلوا للكتابة ربةً وهى سشات المعبودة المخصصة بالكتابة ، كما جعلوا للكتاب رائداً سماوياً وهو "جحوتي" إله العلم والمعرفة ، وافترضوا لأربابهم الكبار كتباً وكتبه مقدسين فى السماء يعملون فى خدمتهم ، وتمنى ملوكهم منزلة الكتاب فى أхраهم ووصف بعضهم بأنه صاحب الكتاب المقدس العارف وظهر بعضهم فى صورته يحمل أدوات الكتابة ، اعترافاً منهم بأهمية الثقافة والمُثقفين وكذلك أهمية العلم والعلماء والمُتعلمين ويتمتدّل شواهد وبراهين التعلم والعلوم - خاصةً فيما غلب الطابع التعليمي - على كتابات كراسات البردى والألواح الخشبية وكسر الفخار ولخاف الأحجار . وكثيراً ما كانت دروس الأخلاقيات تتداخل فى فروع الدراسات الأدبية الأخرى ، فتداخلت فى الآداب القديمة وتعاليمها التى لم تخل واحدة منها من حكم أخلاقية ومُثُل للسلوك القويم . ولعل تلك الغلبة التى استأثرت بها الآداب القديمة (الكلاسيكية) فى دراسات الدولة الحديثة يُحتمل أن يكون مبعثها ثقة المعلمين بها باعتبارها تراثاً من تعبيرات راقية وتشبيهات مختارة وحكم سديدة ارتضاها الذوق الأدبى العام فيما تقدمهم من عصور ، وعلى هذا أدرجوها فيما أطلقوا عليه تعبير الأقوال المقدسة ، تقديراً لها وتثبيتاً ، ثم اعتبروها أساساً لا بد منه للناشئ المتأدب . ولا يخلو هذا التقدير من شبه مع تقدير عصورنا الحديثة لآداب العصور العربية والإسلامية الأولى ، من حيث قيمها البيانية والبلاغية ، ومن حيث أنه ما من بليغ مستحدث فى اللغة يقوم على غير أساس من التراث القديم ، ثم من حيث هى تمثل الآداب القومية الخالصة قليلة التأثير بالاتجاهات والأفكار الأجنبية . ولم يكن تعلق الأديباء والمعلمين المصريين بأساليب الأسلاف وحكمتهم قاصراً فى واقع أمره على عصر الدولة الحديثة وحدها ، وتشهد بذلك تعاليم بتاح حوتب - حين استأذن الملك أن يعلم ولده "أقوال المتفقيين ، وآراء السابقين الذين أطاعوا الأرباب وأخلصوا للأسلاف" - وحين قال عن أولئك الأسلاف "إن صوابهم هو (سر) مجدهم ، ولن تزول ذكراهم من أفواه الناس بما كان عليه جمال حكمتهم وعلى الإنسان أن يتداول أقوالهم كلها ، ولن تزول من هذه الدنيا إطلاقاً" . وقد كان الأدب المصرى القديم كان أدباً شعرياً خالصاً ، اللهم إلا ندره من الأعمال النثرية التى قد نسميها أدبية . أما الأنواع الأدبية الأساسية كالحكم والنصائح والتعاليم الإرشادية والصلوات والترانيم والأغاني ومعظم القصص فقد كتبت فى صورة شعرية ، فالأدب المصرى القديم استخدم ووظف ثلاثة أساليب هى كما يلي: النثر ، والشعر وأسلوب يقع بينهما ويُدعى "الأسلوب الوسط" ولقد كانت السمة المميزة للنثر هى انتهاج الفكرى فصورة خطيئة بديعة عن طريق جمل مبنية بطرق متنوعة ، ولعل هذا التنوع كان مقصوداً من أجل كسر رتابة الإيقاع المعتاد والمُتوقفاً الأسلوب الوسط بين النثر والشعر ، فيتسم بالجمل المتناسقة ، ولذلك يُمكن أن يُطلق عليه الحديث المُتسق أو الأسلوب الخطابي المسجوع ، ولعله يُشبه أسلوب بعض الكتب المقدسة فيما بعد ، كما يُماثله - إلى حدٍ ما - ما يُعرف فى الكلاسيكيات العربية بأساليب السجع . وتجدر الإشارة إلى أن علم البديع على يتركز على محورين : الأول : يختص ببعض الفنون البديعية المعنوية مثل : الطباق ، والمقابلة ، والتورية ، والتجريد ، والمبالغة . أما الثانى : فيختص ببعض الفنون البديعية اللفظية مثل : الجناس ، والسجع ، والتلميح . ومما لفت فيه أن علم البديع يُعد واحداً من أهم علوم اللغة قديماً وحديثاً ، فهو يُمدّل لب الثقافة ، ومنهاج القدرات الإبداعية ، كما أن علم البيان كان يتضمن فى طياته التشبيه والاستعارة والكناية .